

KELEIVIS

THE TRAVELER LITHUANIAN WEEKLY

KELEIVIS
Prenumerata - Subscriptions
Amerikoje ir užsieniuose
metams - 1 year \$6.00
pusių metų - 6 months .. \$3.00
KELEIVIS
636 East Broadway
South Boston, Mass. 02127

KELEIVIS
Lithuanian Weekly
(Except for two weeks in July)
Published in So. Boston, Mass.
Since February 9, 1964
KELEIVIS
636 East Broadway
South Boston, Mass. 02127

"Keleivis" telefonas AN 8-3071

SO. BOSTON, MASS., 1970 METŲ LAPKRIČIO - NOVEMBERIO NR. 45
Second-class postage paid at Boston, Massachusetts

Atskiro numerio kaina 20 centų

66-TIEJI METAI

Turkijos teismas nutarė Brazinskių neišduoti

JAV greitieji bombonešiai daužė komunistų karo medžiagų sandėlius, skirtus rengiamam puolimui.

Lapkričio 21 d. Turkijos teismas pagaliau nusprendė, kad Pranas ir Algirdas Brazinskai, spalio 15 d. pabėgę iš Sovietų S-gos lėktuvu į Trebizondą, nušovę lėktuvą patarnautoją ir kitus du asmenis sužeidę per susirėmimą, šiuos veiksmus įvykdė politiniais motyvais ir dėl to negali būti išduoti sovietams.

Pranas Brazinskas, 46 m. amžiaus, ir jo sūnus Algirdas, 15 m. amžiaus, jau po pirmojo tardymo buvo paleisti, nes ir tada žemesnysis teismas pripažino juos politiniais pabėgėliais ir kad jų šaudymas lėktuve buvęs politinio pobūdžio, siekiant išsiveržti į laisvę. Bet rusai labai spaudė turkus, įrodinėdami, kad Brazinskai yra kriminalistai ir reikalaujami juos išduoti. Tada turkų teisingumo ministerija tardymą atnaujino, ir aukštesnysis teismas, susipažinęs su sovietų pateikta kaltinamąja medžiaga, padarė jau minėtą nutarimą ir vėl pripažino Brazinskių politiniais ir dėl to negrąžintiniais pabėgėliais.

Be Turkijos teisingumo ministerijos atstovų šia proga pareiškė, kad Brazinskių kaltintojas turi teisę reikalausti apeliacijos, pastebėdamas: "Net jeigu šitie du lietuviai negali būti grąžinami į Sovietų Sąjungą, tai dar nereiškia, kad jie negali būti ar nebus teisiami pačių turkų teismo už nužudymą ir sužeidimą."

Aprašydamas šį Turkijos teismo sprendimą ir buvusį Brazinskių pabėgimą, New York Times reiškia nuomonę, kad sovietai, norėdami išgauti Brazinskius, uždešė ir amerikiečių dviejų generalų bei turko palydovo, nutūpusių su lėktuvu Sovietų teritorijoje, paleidimą.

Be to, šis dviejų lietuvių pabėgimas privertė ir sovietus susirūpinti lėktuvų užpuolimų tramdymu, į ką jie ligi šiol žiūrėjo gana šaltai, nes dauguma tokių lėktuvų pagrobėjų vis būdavo jų šalininkai ar simpatikai, nes jie tik amerikiečių lėktuvus užgrobdavo ir juos nusikraidydavo į komunistinę Kubą. Kai dabar dėl to jau teko patiemis sovietams atsisiaugėti, jie staiga irgi ėmė ir susirūpinti tarptautinio ir vidaus oro susisiekimo saugumu.

Sakoma, kad sovietai dabar organizuoja viešą teismą žydams, kurie birželio 15 dieną bandė užgrobti lėktuvą Leningrado aerodrome ir pabėgti į užsienį.

Kaip ten bebūtų, Brazinskių pabėgimas patarnavo

prof. I. Končius

Labai sunkiai serga prof. Ignas Končius, gyvenantis Bristol, Conn. Velionis šią vasarą įžengė į 85-sius metus.

Mirė pedagogas

J. Gobis

Clevelande mirė Juozas Gobis, gimęs 1895 m. Velionis nepriklausomoje Lietuvoje mokytojavo Rokiškyje ir Ukmergės gimnazijose, yra parašęs bene keliolika ne kažin kokios vertės vadovėlių ir kitų leidinių. Politiniu požiūriu paskutiniu metu buvo gerokai pasimetęs.

FBI direktorius ir valstybės gynėjas

Ilgametis FBI direktorius Hooveris labai nepalankiai atsiliepia apie Johnsono laikais buvusį savo viršininką Ramsay Clarką. Šis buvęs pats blogiausias valstybės gynėjas, net blogesnis už Robertą Kennedį. Jis buvęs kaip meduza (Jellyfish) minkštas nusikaltėliams.

Žinoma, Clark neliko skolingas. Jis Hooverį laiko sergančiu haliucinacijomis, kuris matas pavojų ten, kur jo visai nėra.

JAV-bių vyriausybė nekeičia nusistatymo

Latvijos nepriklausomybės šventės proga valstybės sekretorius Rogers atsiuntė latviams raštą, kuriame tarp kitko rašo:

"Aš noriu Jus užtikrinti, kad Jungtinės Valstybės reiškia tokį pat respektą ir supratimą ir toliau rems latvių tautos teisę į laisvą ir nepriklausomą valstybinį gyvenimą."

Apkarpė pašalpas žemės ūkiui

Senatas priėmė įstatymą, kuris neleis vienam žemės ūkio savininkui išmokėti pašalpos už dirvonuojančius laukus daugiau nei \$55,000.

Pagal dabar veikiančią įstatymą kaimurie didelių plotų savininkai gaudavo milijonus dolerių.

ne tik Lietuvos laisvės bylos propagandai, bet gali turėti ir nemažos reikšmės, aptramdant kūbinius oro piratus.



Ciklono sukuriant Pakistano srities vaizdą. Žmonių aukų tikras skaičius dar nežinomas, bet nėra abejonių, kad jų žuvo keli šimtai tūkstančių, o gal ir visas milijonas.



Stalinas buvo be žulo galvoje

Nikita Chrusčiovas savo atsiminimuose, kurie paskelbti užsienyje, rašo, kad Stalinas buvęs "laukinis" ir kad jo galvoje "trūkė vieno žulo". Paskutiniaisiais metais jis buvęs vienišas, baimės apimtas ir kartais girtas tironas. Girdi, jis turėjęs ir žavingų bruozų, bet jeigu, esą, Stalinas šiandien būtų gyvas, jis, Nikita Chrusčiovus, balsuotų už tai, kad Stalinas r eikia teisti už jo kraštui padarytus nusikaltimus.

Patį Nikita dabar gyvenąs lyg tas termitas Maskvos priemiesty ir bendraująs tik su tais, kurie jį saugoja nuo kitų ir kitus nuo jo. Jis išlikęs gyvas Stalino laikais tik dėl to, kad jį rėmęs Stalino antroji žmona Alilijeva, kuri vėliau nepakędama vyro vykdomy žiaurumų, nusizudė. Stalinas pasitikėjęs Nikita, bet dažnai jį ir įžeidinėjęs.

Chrusčiovus paskelbė, kad tie jo atsiminimai yra suklaidoti, ne jo rašyti, bet leidėjai tvirtina, kad tai paties Chrusčiovo įkalbėti. Daug kas spėja, kad juos į užsienį paleido slaptoji policija, kurioje dabar yra daug antistalinistinio elemento.

Pakistano dėl milžiniško visuelio pakilo kelių dešimčių pėdų jūros bangos ir žuvo daugybė žmonių. Likusieji gyvi, nesulaukę pagalbos, mirė bado ar eina į sostinę ieškoti maisto.

Raud. Kinija beveik pateko į J. Tautos

Jungtinėse Tautose kasmet svarstomas Raudonosios Kinijos priėmimo klausimas, bet vis atmetamas, nes nesurenkama dviejų trečdalių reikalingų balsų. Šiemet už jos priėmimą balsavo 51 valstybė, prieš 49 ir 25 susilaikė. (Pernai už balsavo 48, prieš 56).

Manoma, kad kitais metais bus dar daugiau balsuojančių už priėmimą. Yra šalininkų priimti abi Kinijas, bet jos pačios tam yra priešingos.

Sunkiai serga

Naujas darbo

apsaugos įstatymas

Darbo nelaimėse Amerikoje per metus žūsta 14,500 darbininkų ir apie 2 milijonai sužeidžiami. Tiek nelaimių nebūtų, jei būtų geresnė apsauga. Darbo unijos spaudė vyriausybę sugriežtinti apsaugos taisykles. Tuoj išleisimas įstatymas tai ir numato ir įmonių priežiūrą paveda darbo departamentui.

Prez. Nixonas prabė padidinti vienu bilionu dolerių nejos pašalintų. Kuo tai pašalpa užsienio valstybėm. sibaigsi, dar neaišku.

Suvaržys prekių importą

Atstovų rūmai 215 balsų prieš 165 priėmė įstatymą, kuris prezidentui duoda teisę nustatyti, kiek galima įvežti tokių prekių, kurių įvežimas kenkia vietos pramonei. Galvoje ypač turimi avalynės ir tekstilės gaminiai, nes dėl jų didelio importo daug vietinių įmonių užsidarė ir darbininkai paliko be darbo.

Tas įstatymas dar bus svarstomas senate.

Darbininkai atmetė

Maskvos pašalpa

Sovietų Sąjungos unijų vadovybė, kuri iš tikrųjų tėra tik valdžios pareigūnų įstaiga, atsiuntė streikuojantiems automobilių darbininkams \$50,000. JAV unijos tą "almužną" atmetė.

Gvineja (Afrikos šiaurės vakaruose, 4 mil. gyventojų) pasiskundė Saugumo Tarybai, kad ją užpuolė Portugalijos samdoma kariuomenė iš gretimos kolonijos. Saugumo Taryba vienu balsu pareikalavo, kad Portugalija savo karius tuojau iš Gvinejos išvestų.

MŪSŲ SKAITYTOJAMS

Nors ir labai nemalonu, bet, rimtų priežasčių verčiami, turime pranešti Jums, mieli skaitytojai, kad nuo 1971 metų Keleivio metinė prenumerata yra pakeliama iki 7 dolerių, o pusė metų - iki 4 dol.

Ne paslaptis, kad paskutiniaisiais metais medžiagų, mašinų pataisymų, vaizmos ir visos kitos kainos bei mokesčiai taip pakilo ir vie dar kyla, kad senom prenumeratos kainom jau nebeįsistengiamo visų skylių užkaišioti.

Mes tikime, kad Jūs suprasite šią padėtį ir dėl vieno pakelto dolerio neatstumsite savo seno bičiulio Keleivio nuo savo durų ir nematruoksite su juo draugiškų ryšių.

Keleivio administracija

Amerikiečiai vėl bombarduoja Šiaurės Vietnamą

Aukštesnysis Turkijos teismas nutarė Brazinskių neišduoti Sovietų Sąjungai. Bet jie dar gali būti teisiami Turkijos apeliacinio teismo dėl įvykių lėktuve.

Praeitą sekmadienio rytą, bombardavimo atnaujinimas stipriai supykė Šiaurės Vietnamo delegaciją Paryžiaus taikos derybose, ir manoma, kad ji kurį laiką tas derybas visai boikotuos.

Žinia apie š. Vietnamo bombardavimą labai sujaukino ir laikui bėgant senatorius, ypač vadinamuosius "taikos balandžius". Mat, tokio karo vadovybės ar prezidento nutarimo ir žygio jie iš anksto nežinojo, niekas su senatoriais ar kongresmenais dėl to nesitaręs...

Aišku, dabar dėl tokio žygio bus daug šnektų ir barinių, gal net demonstracijų, bet, matyt, karo vadovybės apkalčiavimu, tokio bombardavimo reikėjo strateginiais sumetimais.

Tai esą ir įspėjimas Šiaurės Vietnamui, kad ir amerikiečiams pasitraukus iš Indokinijos, komunistai negali tikėtis nei laimėjimo, nei saugumo.

Komunistai skelbia, kad numusę penkis amerikiečių lėktuvus ir helikopterius. Automobilių pramonėje dirbančių darbininkų unija jau pradėjo derybas su Fordu. Jei nesutars, gruodžio 7 d. prasidės streikas.

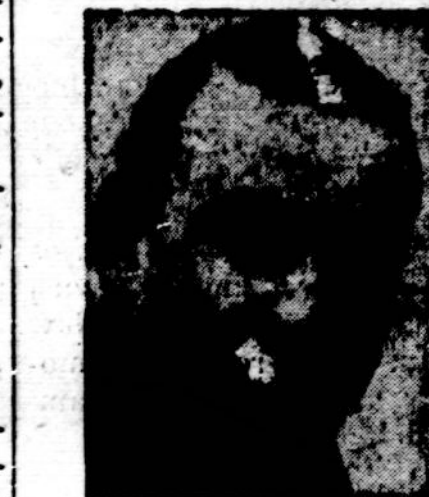
Neseniai už visokias sūkybes į kalėjimą pateko Newarko majoras su savo draugais. Dabar į teismą įsivaikęs sėsis Jersey City majoras, apskrities policijos viršininkas ir eilė kitų aukštųjų pareigūnų. Jersey City gyventojai jau kelis dešimtmečius kalba, kad be kyšio nė iš tolo neik prie to ar kito aukšto pareigūno. Todėl ten ne naujiena, kad jie dabar pakliuvo į teisingumo rankas.

Jersey valstija - aukčių rojus

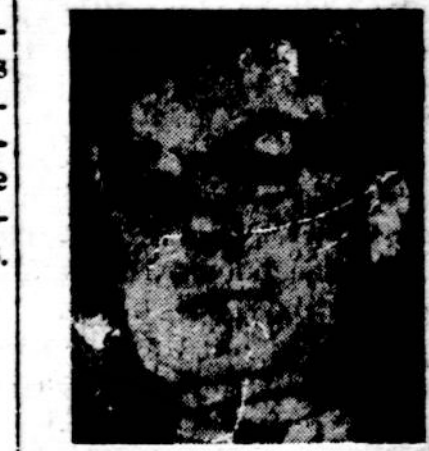
Neseniai už visokias sūkybes į kalėjimą pateko Newarko majoras su savo draugais. Dabar į teismą įsivaikęs sėsis Jersey City majoras, apskrities policijos viršininkas ir eilė kitų aukštųjų pareigūnų. Jersey City gyventojai jau kelis dešimtmečius kalba, kad be kyšio nė iš tolo neik prie to ar kito aukšto pareigūno. Todėl ten ne naujiena, kad jie dabar pakliuvo į teisingumo rankas.

St. Louis valdo gengsteriai

Teisingumo departamentas sako, kad šį didelį St. Louis miestą pasidalijo du organizuoti nusikaltėlių sindikatai, ir miesto valdininkams bei biznieriams neįmanoma veikti, pirmiausia nesusitarus su tais sindikatais dėl privalomos "duoklės".



Naujasis Britanijos ambasadorius Washingtonė Cromer, buvęs Britanijos banko direktorius.



Dr. Albert Hofmann, šveicarų chemikas. Jis 1940 m. pagamino LSD, kuriuo šiandien nuodijami narkotikus vartojantieji. Tas vaistas labai reikalingas psichoterapijai, bet jis labai pavojingas, jeigu juo naudojasi neįmanoma veikti, pirmiausia nesusitarus su tais sindikatais dėl privalomos "duoklės".

Pro save pažvelkime į Balfą

Toli dar nebuvo tie laikai, kada daugeliui tautiečių Bendras Amerikos Lietuvių Fondas buvo paguoda ir viltis. Paguoda tiems, kurie pajėgė tą Fondą suorganizuoti, po jo sparčiu sutelkė nemenkas sumas lėšų ir stambius kiekius įvairių gėrybių; viltis gi jis buvo tiems, kurie gyveno netikrume, buvo patekę į nepriteklus ir vargą, buvo priėmę ligų ar kitokių nelaimių, stokojo net ir pamėčiusių kasdieniškų dalykų.

Sunkūs ir tikantys buvo anie pokario metai. Tuomet ir buvo ištiesta dosni Balfio ranka. Ir ji pasiekė beveik kiekvieną skurdančią patekusių lietuvių, kuri tik pajėgė surasti. Visą pirmą buvo suteikta pagalba sergantiems ir vyresnio amžiaus tautiečiams, gausioms šeimoms ir kiekvienam kitam, kuris tik buvo paramos reikalingas. Nemenkas būrys studentų gaudavo Balfio stipendijas, buvo paremiamos pradinės ir aukštesniosios tremtinių mokyklos, net rašytojams buvo skiriamos metinės premijos už iškilėsių kūrybinių darbų. Iš tikro, mūsų vargas anom dienom būtų buvęs daug skaudesnis, mūsų rytojus dar ūkanotesnis, jeigu Amerikoje nebūtų atsiradę lietuvių, pasiryžusių savo tautiečiams gelbėti.

Ar šiandien mūsų tautos padangė jau yra absoliučiai giedri? Ar visi mūsų tautiečiai jau gali džiaugtis patogiu ir ištaigių namų šiluma, ar jau mūsų tautoj nebėliko tokių, kurie akis akin susiduria su vargo ir skurdo šmėklom?

Deja pagalbos reikalingų lietuvių yra beveik visame pasaulyje, tiek Vakarų Europos ar ir Amerikos senelių prieglaudose, tiek varge Lietuvoje ir dar Sibire.

Balfio adresu dažnokai pasigirsta lietuvių tautos prietų grėsmojimai, nes Balfas yra tiesioginis genocido trukdytojas, padedantis ne vienam lietuviui ilgą laiką išlaikyti kankinimą ir urvinio žmogaus gyvenimo sąlygas.

Bostono lietuvių gyvenime nekasdieninis ir net ir nekasmetinis įvykis — Balfio Seimas, kurio paruošiamųjų darbų našta guli ant Pr. Mutinsko pirmininkaujamų vietinio skyriaus pečių. Kaip žinome, seimas įvyks lapkričio 28-29 d. Tas seimas tai itin gera proga Bostono lietuviams pro save pažvelgti į Balfio veiklą, į jo uždavinius, į jo kilmę ir garbingą darbą. Taip pat tai proga atsigržti ir į tuos mūsų brolius ir seseris, kuriems Balfio teikiama pagalba, be abejonės, yra išlaikymo bei išlikimo sąlyga.

Seimo proga Bostone vykdomas Balfio vėjus turėtų būti mūsų garbės dalykas, mūsų dėmesio ir susipratimo lindytojas.

Neišleiskim Balfio Centro Valdybos iš Bostono tušiom ar apytūstėm rankom, padėkime jam įveikti sunkius ir kilnius šalpos darbus.

Lapkričio 28 d. vakare So. Bostono Lietuvių Amerikos Piliiečių d-jos III a. salėje yra rengiamas pokylis, kurin padėsio atsilankyti naujais Bostono arkivyskupas Medeiros. Ir tame pokily turėtų suskambėti lietuvių jėga, susiklausymas ir vienybė.

Kelavio redakcija, sveikpdamą Balfio seimą, jo Centro valdybą ir visus tos kilnios organizacijos veikėjus, Seimui linki sėkmės, gi pačiam Bendrajam Amerikos Lietuvių Fondui stiprybės ir atkaklumo sunkiame šalpos darbe.

Is Balfio istorijos

Bendras Amerikos Lietuvių Fondas (sutrumpintai Balfas) lietuviams šelpiti įsteigtas Amerikos Lietuvių Tarybos sumanytas 1944 metais. Karo metu labdaros organizacijos turėjo gauti leidimą iš Prezidento Karo šalpos komiteto, kuriame anuomet vadovavo senatam, palankus J. Davies. Jis darė visokių kliūčių. Balfas daug kartų važinėti į Washingtoną, klabinoti įvairių aukštųjų pareigūnų duris, kol galų gale Balfas buvo įregistruotas.

Daug teko vargti, kol Balfas buvo priimtas į Tautos Karo fondą, iš kurio galima buvo tikėtis gauti lėšų nukenėjusiems nuo karo šelpiti. Čia taip pat labai priekaišai Sovietų Rusijos šalpos komitetas ir Lietuvos komitetas. Jie skundė Balfą, reikėd protestus ir tada, kada Jis jau buvo priimtas į

minėtą komitetą. Balfas gavo pirmąją pašalpą iš Karo fondo \$350,000, bet buvo reikalaujama į Lietuvos žmonėms pasiųsti per rusų fondą. Per jį Balfas buvo priverstas pasiųsti ir drabužių bei vaistų \$75,000 vertės. Ar tų gėrybių bent kiek teko Lietuvos žmonėms, Balfas žinių negavo.

Pagal statutą Balfio vadovybė sudarė 21 direktorius, kuriuos skyrė 3 politinės srovės. Socialdemokratams pirmajame direktoriute atstovavo J. Bacevičius, adv. F. Bagočius, N. Gugienė, T. Matas, P. Milleris, A. Zimonas ir V. Količienė. Pirminku buvo išrinktas prel. J. Končius. Dabar pirmininkauja kun. V. Martinkus.

Balfas per 25 metus turėjo pajamų viso labo \$2,965,420, iš jų gauta iš JAV val-



Cia, netoli savo namų Colombey les Deux-Eglises, mažas lapkričio atgailos paminklas buvus Prancūzijos prezidentas de Gaulle.

Kas kitur rašoma

KOKIŲ NEPAKANČIŲ ŽMONIŲ ESAMA

Ne koks pliuskis, bet rimtas žmogus, senas visuomenininkas, vienas iš liaudininkų įžymiųjų veikėjų agr. Jonas Bertasius neseniai Naujienose pasidalino savo turimomis žiniomis apie prof. A. Voldemarą. Nieko savo jis nepridėjo, bet parašė, ką buvo girdėjęs iš kitų mūsų įžymių žmonių.

"Laisvoji Lietuva", apie kurią spiečia A. Voldemaro gerbėjai, piktai atsikirtė J. Bertasiui. Į tai J. Bertasius vėl atsiliepė Naujienų lapkričio 10-12 dienų laidose.

Cia neatpasakosime, ką J. Bertasius dar apie A. Voldemarą parašė, bet duodame ištraukų, kurios rodo, kokių nepakenčiančių kitų nuomonės žmonių esama. Štai ką rašo J. Bertasius:

džios \$839,725, iš Amerikos katalikų vyskupato \$126,450 ir pačių lietuvių suaukota \$1,999,245.

Be to, Balfas gavo maisto, draubūžių ir kitų gėrybių kurių vertė \$4,885,119. Visi tai buvo išdalinta pašalpos reikalingiems žmonėms.

Balfio skyrių yra užregistruota 140, bet veikiančių nėra nė pusės. Bostono skyrius įsteigtas 1944 m. rugsėjo 7 d. Jo pirmąją valdybą sudarė dr. R. Jakimavičius, adv. K. Kalinauskas, dr. A. Kapočius, P. O'Hallaran, F. Grendalytė, K. Mereškevičius, S. Mockus, A. Ivaška, S. Michelsonas, adv. Čunys, J. Tumavičienė ir Pr. Razvadauskas.

Per 25 metus skyrius surinko apie \$35,000 ir per 100,000 svarų drabužių. Skyriaus pirmininkai: dr. P. Jakimavičius, K. Namakienė, J. Romanas, Pr. Razvadauskas, A. Matjoška, A. Andriulionis (bene 13 metų) ir dabar yra Pr. Mučinskas.

Balfio centro direktoriais yra buvę šie bostoniečiai: M. Michelsonienė, J. Kamauskas, J. Tuinila, J. Sonda ir dabar yra A. Andriulionis.

"Netrukus po pasirodymo mano straipsnio Naujienose vienas iš prof. A. Voldemaro gerbėjų, kuris pavardės nepasisakė ir balso nepažirau, telefonu mane įspėjo, kad aš savo straipsniu užsitarnavęs kulkos kaktą. O Naujienų redakcija bombos.

"Atsakydamas į grasinimą, pareiškiau apgailestavimą, kad toks "gilus patriotas" be reikalo, pasitraukė iš Lietuvos, nes ten tikrai būtų radęs kam tą kulką kaktom suvaryti ir kur tą bombą panaudoti prof. A. Voldemaro garbei apginti.

"Po kelių dienų vėl kitas paskambino. Nbrs pavardės ir nepasakė, bet iš balso pažinau. Jis griežtai pareikalavo rašini atsausti."

J. Bertasius gavęs ir anoniminį grasinantį laišką, kurį pasirašiusi kažkokia "Ramybės - Teisybės Myletojų Draugija".

Taigi, visokių "pistalietininkų" mūsų tarpe vis dar netrūksta. Matyt, yra žmonių, kurie pakenčia tik savo nuomone, o jų suprantama vienybė — tai viena galva, viena mintis, gi kitaip mąstantiems — viena kulka ir viena bomba.

DAR TOKIOS PASAKOS BETRUKO!

"Laisvė" lapkričio 10 d. rašo, kad New Yorke suorganizuotas Emergency Conference Committee renka parašus petičijai Jungtinėm Tautom. Norima surinkti milijoną parašų. Sako:

"Petičijoj reikalaujama, kad Jungtinės Tautos patrauktų Jungtines Valstijas atsakomybėn už tokį naikinimą juodųjų žmonių. Komitetas sako, kol Jungtinių Valstijų valdžia laikosi tokios politikos linkini juodųjų žmonių, kad būtų Amerikai paskelbtas ekonominis ir politinis boikotas."

Negalima prileisti, kad tie žmonės, kurie šita petičiją eugalvojo, nežinotų tikrosios padėties, kad JAV jokio negrų naikinimo (genocido) nėra. Bet jie šį melą skelbia dėl to, kad už jų pečių stovi tie, kurie kitur tik-

SPAUDA BEVARTANT

Skotijos universiteto leidžiamas Glasgove Rytų Europos ir Sovietijos spaudos straipsnių santraukų anglų kalba leidinyje Abstracts (arba ABSEES) kaskada parencenzuoja Vilniuje rusų ir lietuvių kalbomis išleidžiamas knygas. Spalio numerio pav. kalbama apie Minties leidyklos Vilniuje 1969 m. išleistą V. Merkio rusų kalba parašytą Razvitijs promylenosti i formirovanije proletariata Litvy (Pramonės ir proletariato susikūrimas Lietuvoje). Ta knyga 447 psl., išleista 800 egz. Recenzentas pasakoja:

"Čia moka raštas apie Lietuvos ekonomiką 1795 metais — 19-jo šimtmečio pabaigos laikotarpį. Atremtas archyvine medžiaga, statistikos leidiniais ir kūrta monografinių studijų. Autorius smulkmeniškai pavaizduoja visokių pramoninių atsiradimų įvairiose Lietuvos vietovėse ir nušviečia Lietuvos pramonės kelius nuo dvarininkiško užmojų iki miestelių, viską pagrįsdamas statistikos lentelėmis. Jis nagrinėja Rusijos rinkų artumo poveikį ir kitų Rusijos imperijos miestų (Rygos ir Lenkijos) varžybą. Duoda nemažą medžiagos Lietuvos pramonės tradicinių ryšių su Vakarais (ypač Lenkija) išsivystymui pavaizduoti. Įrodo, kad Rusijos vyrvimas visgi nebuvo visuotinis. Be to, autorius išnagrinėja Lietuvos proletariato sudėtį. Knyga baigia Lietuvos darbo klasės sąjūdžio apybraižą."

Žiūrovai

GALDIKO PAVEIKSLŲ SAVININKAMS

Dail. Adomo Galdiko anglų kalba leidžiama monografija apims galimai visą jo kūrybą tiek iš Lietuvos, tiek iš tremties laikotarpio. Tuo tikslu kreipiamasi į visus asmenis, kurie turi dail. A. Galdiko paveikslų, nuoširdžiai prašant atsiųsti jų nuotraukas (kokios kam įmanomos), pažymint pavardę, dydį, pavadinimą, pobūdį (kokiais dažais, aliejais ar ant drobės), kada ir kur pirktas, savininko vardą, pavardę, adresą. Taip pat monografijoje bus paskelbta visų Adomo Galdiko paveikslų įsigijusių asmenų pavardės, kaip kolekcionierių.

Nuoširdžiausiai prašome į šį reikalą atkreipti dėmesį ir atsiųsti iki Kaledų. Monografijos išleidimas yra skubus. Informacijos siųsti adresu:

Galdiko Monografija

110 Ridgewood Ave.,

Brooklyn, N.Y. 11208.

rai vykdė tautų naikinimą ir nori nuo to fakto nukreipti pasaulio akis visai į priešingą pusę.

jos liečia Lietuvą. Išnagrinėja, kodėl tokia, rodo, didelę ir galingą valstybę kaip Lietuva - Lenkija (Ržecpos-polita) ėmė ir susilpo 16-ame šimtmetyje. Pasveria ir dr. Basanavičiaus įnašą lietuvių tautiniam atgimimui 19-jo šimtmečio gale."

M. Lazauskas ir A. Marceelis suredagavo Vilniuje 1969 m. išleistą 46 bendradarbių knygą "Už socializmo sukūrimą Lietuvoje" (660 psl., 1,000 egz.). Apie ją sakoma:

"Čia rinkinys 46 paskaitų konferencijai, kuri 1968 m. gruodvyje buvo sukviesta Vilniuje Lietuvos komunistų partijos 50 metų sukakčiai paminėti. Paskaitų pateikė beveik visi įžymesnieji dabartinės Lietuvos istorikai. Jos apima daug 1917-1967 metų laikotarpio temų. Viena nušviečia bolševikų veiklą Lietuvoje prieš 1917 m. spalio mėnesį. Ji meta naujos šviesos, pavaizduodama pastangas sukelti bolševikų revoliuciją Lietuvoje, kuri šiaip praleidžiama tylo mis ir prisimenama tik tada, kai dėstomos bolševikų politinės klaidos žemės reformos ir tautybės klausimais. Viena paskaita nušviečia partijos sudėtį 1917-1956 metų laikotarpį, kita 1940 metais. Tačiau 1940 metų įvykiai aplamai menkai te-rušviečiami. Tik viena paskaita aiškina to metų visuomenės sudėtį. Tų metų žemės reforma pavaizduojama tik pagal pranešimus tuo laikiniuos laikraščiuos. Tačiau kolchozų pradžia nušviečiama daugeliu faktų ir informacijų. Viena paskaita išdėsto 1967 visuomenės sudėtį žemės ūkyje, pasiremiant tuo metu surinkta statistiko trijuose kolchozuose. Bet aiškinama tik tai, kas koki darba dirbo. Dvi paskaitos apžvelgia istorinius leidinius apie kolektyvinimą ir darbo klasės sąjūdį Lietuvoje."

Kitataučiai skotai, aišku, nežino mūsų padėties taip, kaip mes ją žinome. Būty istorijai naudinga, jeigu kas iš mūsų kritikos sukomis išsukuotų "žymesniųjų" mūsų Vilniaus istorikų raštus.

PRIMENA MOLOTOVO SKELBTĄ MELĄ

Vienas rimčiausių Montevideo, diaraščių "El Pais" (1970. 10. 26), kritikuoja mas mažų politinių grupių pastangas sudaryti bendrą rinkiminį frontą su komunistais ir kitais marksistais, konkretėiais pavyzdžiais atmeta prielaidą, kad komunizmas galis būti nacionalistinis ir demokratinis.

Vedamojo autorius plačiai cituoja iškilmingus Molotovo tvirtinimus 1939 metais apie Lietuvos, Latvijos ir Estijos nepriklausomybės užtikrinimą iš SSRS pusės, taip pat Didžiosios Sovietų Enciklopedijos ištrauką apie komunistinę tautybės sąvoką, klausdamas, ar liaudies fronto organizatoriai Urugvajuje žino, ar nori žinoti, ką tikrovėje sovietai padarė Baltijos kraštuose, Čekoslovakijoje, Vengrijoje ir kitur? Ką Urugvajaus katalikams pasakytų, jeigu galėtų, įkalintas lietuvis arkivyskupas Steponavičius.

KAP GAUNAMI DIPLOMAI?

Queens kolegijos prof. Z. Gracas, iki 1968 m. profesorius Slasko ir Katovių (abu Lenkijoje) universitetuose, Pavergtųjų Europos Tautų Seimo leidžiamame asmenų "Universitetas komunistų valdžioje", kuriame tarp kitko rašo:

"Yra žinomi faktai, kad komunistų (Lenkijoje) valdžioje provincijų ar rajonų komitetai savavališkai leidžia sau sudaryti sąrašus asmenų, kuriems turi būti užskaitomi egzaminų kreditai, nors tie asmenys nebuvo nei kojos šėlę į mokyklą ir ne išlaikę jokių egzaminų. Kai kuriuose Lenkijos provincijose komitetai nariai yra gavy diplomus apgaule būdais, universitetų prezidentams ir dekanams sutinkant."

Tautos Fondas — VILKAS, lietuvis.

DR. P. DAUŽVARDZIUI 75 METAI

Lapkričio 16 d. Lietuvos generaliniam konsuli Chicagoje dr. Petrii Daužvardziui sukako 75 metai. Sukaktuviniukas yra baigęs teisės mokslus Washingtone, diplomatinėje tarnyboj darbuojasi nuo 1925 metų, pradžioje užsiėmęs reikalų ministerijoje, vėliau konsulu New Yorke, o nuo 1937 metų Chicagoje, kur prieš kelerius metus buvo pakeltas generaliniu konsulu.

Sukaktuviniukas ne tik atstovai atlieka savo tiesiogines konsulo pareigas, bet taip pat uoliai dalyvauja lietuvių visuomeninėje veikloje, palaiko labai tamprūs ryšius su įvairių organizacijų veikėjais ir aplamai su plačiąja lietuvių visuomene. Jis yra didelės pakantos žmogus, todėl moka prieti prie visapį galvojantių ir su jais palaikyti geras santykius.

Generaliniam konsuli dr. Petrii Daužvardziui linkime ne tik geros sveikatos ir energijos, bet ir toliau palaikyti šiltus santykius su lietuvių visuomene ir sulaukti visų bendro idealo įsikūnijimo.

PRIMENA MOLOTOVO SKELBTĄ MELĄ

Vienas rimčiausių Montevideo, diaraščių "El Pais" (1970. 10. 26), kritikuoja mas mažų politinių grupių pastangas sudaryti bendrą rinkiminį frontą su komunistais ir kitais marksistais, konkretėiais pavyzdžiais atmeta prielaidą, kad komunizmas galis būti nacionalistinis ir demokratinis.

Vedamojo autorius plačiai cituoja iškilmingus Molotovo tvirtinimus 1939 metais apie Lietuvos, Latvijos ir Estijos nepriklausomybės užtikrinimą iš SSRS pusės, taip pat Didžiosios Sovietų Enciklopedijos ištrauką apie komunistinę tautybės sąvoką, klausdamas, ar liaudies fronto organizatoriai Urugvajuje žino, ar nori žinoti, ką tikrovėje sovietai padarė Baltijos kraštuose, Čekoslovakijoje, Vengrijoje ir kitur? Ką Urugvajaus katalikams pasakytų, jeigu galėtų, įkalintas lietuvis arkivyskupas Steponavičius.

KAP GAUNAMI DIPLOMAI?

Queens kolegijos prof. Z. Gracas, iki 1968 m. profesorius Slasko ir Katovių (abu Lenkijoje) universitetuose, Pavergtųjų Europos Tautų Seimo leidžiamame asmenų "Universitetas komunistų valdžioje", kuriame tarp kitko rašo:

"Yra žinomi faktai, kad komunistų (Lenkijoje) valdžioje provincijų ar rajonų komitetai savavališkai leidžia sau sudaryti sąrašus asmenų, kuriems turi būti užskaitomi egzaminų kreditai, nors tie asmenys nebuvo nei kojos šėlę į mokyklą ir ne išlaikę jokių egzaminų. Kai kuriuose Lenkijos provincijose komitetai nariai yra gavy diplomus apgaule būdais, universitetų prezidentams ir dekanams sutinkant."

Tautos Fondas — VILKAS, lietuvis.

merikos Lietuvių Socialde-
mokratų Sąjunga.

Iš pavergtos Lietuvos

Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!

Minės Lietuvos operos sukaktį

Lietuviškos operos gimimą rengiamasi š. m. gruodžio mėn. paminėti šiaurės ir anapus geležinės uždangos. Vilniaus operos ir baletų teatro direktorius V. Laurušas paskelbė, kad vilniškis teatras gruodžio mėn. numatęs surengti festivalį, parodyti geriausius to teatro pastatymus. Be Klovos "Pilelių", Indros baletu "Audronės", bus vėl parodyta Laurušo tendencinga opera apie pabėgėlius "Paklydę paukščiai", o iš užsienio operų — tradicinė "Traviata" ir kitos operos. Teatro foje numatyta parodėlė apie operos kelią, be to, ruošiamas spaudai iliustruotas leidinys "Operai — 50 metų".

Naujas teatro sezonas, kaip ir Kaune, buvo atidarytas Verdi "Traviatos" spektakliu. Šį sezoną numatyta dar pastatyti naują A. Rekašiaus baletą "Aistrą", Gounod "Faustą", atnaujinti Čaikovskio "Eugenijų Onieginą", Borodino "Igorį", Glazunovo baletą "Raimondą" ir pirmą kartą Vilniuje pastatyti Donizetti operą "Lucia di Lammermoor".

(E)

Merginos pralenkia vaikus

Dėmesys moterų ir vyrų lygybei kreipiamas ir Lietuvoje. Būdingi kaikurie C. Remeikos Komj. Tiesoj paskelbti duomenys. Pasirodo,

kad mokyklose merginos lenkia vaikus: jos esančios kruopštesnės, pareiginės, ir todėl mergaičių tarpe pastebima daugiau mokslo pirmūnių, taip pat ir komjaunimo ar pionierių aktyvistių. Mergaitės daug atkakliau siekia ne tik vidurio, bet ir aukštojo mokslo.

Tos teisių lygybės atžvilgiu įdomiausia apraška — tai lietuvių moterų vyraujantis vaidmuo švietimo sistemoje ir medicinoje. Tų kolektyvų narių tarpe — keturi penktadaliai moterų.

Vis dėlto nusiskundžiama ir moksleivių tarpe pastebimu moraliniu palaidumu ar jausmų nepastovumu. Mados? Dėl jų per daug nesisiejama, nes, esą, anot Rimeikos, "daugelis pedagogų įsitikino, kad mados koreguoti nėra jau taip lengva. Nieko nepadarysi, kad viena pagrindinių šiuolaikinės mados tendencijų — suniveliuoti vyrą ir moterį. Naisios sūkiosenos, tos pačios "bitlovės", tik gal merginų kelnės kitokių raštų". Pagaliau — moterys kviečiamos ugdyti tikrą moteriškumą.

Apdovanojo lietuvių fotografą

Prancūzijoje Chanon mieste vykusioje tarptautinėje meninės fotografijos parodoje dalyvavo ir trys lietuviai. Vienam iš jų, Mariui Baranauskui, už darbą "Kareiviai grįžta namo" paskirtas prancūzų fotografijos federacijos diplomatas.

APIE LIETUVOS FAŠIZMĄ

"The Slavonic and East European Review" 1970 m. sausio mėn. nr. 110 paskelbė Romualdo J. Misiūno, baigusio Yale universitetą JAV, straipsnį "Fašizmo tendencijos Lietuvoje". Pagal autorių, Lietuvoje "fašizmas" buvęs nacionalizmo padarinys, gruodžio 16-17 d. perversmas buvusi pradžia fašistinėms tendencijoms patekti į viešumą. Tas fašizmas buvęs įžiūrimas Jaunosios Lietuvos ir Geležinio Vilko organizacijose, gi iš Geležinio Vilko išaugusi Lietuvos Aktyvistų Sąjunga (Klaipėdoje), vėliau pasivadavusi Lietuvos Nacionalistų partija.

Autorius panaudojo daug literatūros, išleistas užpūs ir anapus geležinės uždangos. Jis jos ieškojo ir Vilniuje ir Londone. Vis dėlto, kai autorius savo darbe panaudojo A. Sliesoraičio ir pulk. B. Stencelio neva parodymus NKVD tardytojams, jau tenka abejoti rašinio patikimumu ir objektyvumu.

Dalyko analizė nelabai gili. Faktų panaudojama apšiai, todėl vaizdas susidaro apypilnis. Darbo akademis lygis išlaikytas.

Misiūno straipsnis "Fašistinės Tendencijos in Lithuania" atkreipė ir Vakarų Europos spaudos dėmesį.

"Staria Contemporanea", Bolognoje išleidžiamas žurnalas, š. m. birželio mėn. laidoje įdėjo platesnį straipsnį — Misiūno darbo vertinimą.

(ELTA)

NEUUILSKIME!



Visų laisvojo pasaulio lietuvių pareiga dirbti Lietuvos laisvės rytojui. Aukodami Tautos Fondui, remdami šio darbo vykdytoją Vliką. Tautos Fondo rėmėjai gauna šį trijų spalvų stiliaus Tautos ženklą (2 1/2 x 3 colių), kurį galima lipdyti ant automobilio lango ar bet kurio kito lygaus paviršiaus. Aukas prašome siųsti:

Lithuanian National Fund
64-14 56th Rd.
Maspeth, N.Y. 11378

Paragink savo pažįstamus išsiųsti Keleivį. Jo kaina metams \$7.00.

VLIKO ATSIŠAUKIMAS

Lietuviai,

Brazinskių pabėgimas iš bolševikinių tautų kalėjimo yra dalis didžiosios lietuvių laisvės kovos. Jų žygis yra įrodymas, kad pavergtųjų sovietų tautų laisvės kova įgyja naujas formas. Brazinskių yra tos kovos pirmūnai. Tačiau jų likimas dar nėra išspręstas.

Sovietų Sąjunga, nelaimėjusi Brazinskių sugrąžinimo politiniu spaudimu į Turkijos vyriausybę, dabar bando paveikti jos teismą, pristatydama neva juos inkriminuojančius įrodymus.

Vyriausias Lietuvos laisvinimo Komitetas jau yra susitaręs su Turkijos advokatais ir pavadė jiems Brazinskių bylą ginti. Jei bus reikalo, vėl bus pasiųstas į Turkiją lietuvis ryšininkas.

Lietuviai! Brazinskių byla mums įsakmiai primena, kad turime būti pasiruošę didesniems ir nenumatytiems įvykiams. Todėl visi laisvojo pasaulio lietuviai turi sutelkti jėgas ir be svyravimų moraliai ir materialiai remti VLIKo darbus. Turime labai skubiai sutelkti Brazinskių laisvei ginti kantiems pinigų sumą. O ir kitoms ateities įvykiams turime būti pasiruošę.

Tad šiuo rimtu momentu Vyriausias Lietuvos laisvinimo Komitetas prašo visus lietuvius specialiai Brazinskių laisvei ginti tuojau pat paaukoti bent vienos dienos uždarbį, arba atsiskaityti katedrinių sveikinimų laiškelį, ir jiems numatytas išlaidas skirti šiam tikslui. Visi, kas tik gali, yra kviečiami aukoti ir stambesniais sumomis. VLIKas taip pat prašo kolonijose sudaryti šioms aukoms rinkti komitatus.

Visas aukas siųsti betarpiškai Tautos Fondui, 64-14 56th Rd., Maspeth, N. Y. 11378.

Lietuviai! Pasaulio viešojo nuomonė seka Brazinskių bylos eigą. Jie savo šiuoli mus suartino su pavergtais laisvės siekiančia tauta. Aukokime skubiai ir gausiai jų laisvės žygiui sėkmingai užbaigti.

Vyriausias Lietuvos laisvinimo Komitetas
New Yorkas,
1970 m. lapkričio 8 d.

DIEMUI GRĄŽINA GARBĘ

Atsimeiname, kaip prieš septynerius metus P. Vietnamas buvo nužudytas prezidentas Ngo Dinh Diem. Buvo sakoma, kad jis buvo diktatorius ir kad nebus galima laimėti karo, jeigu jis pasiliks prezidentu. Taip tvirtino ir Vietname esantieji JAV patarėjai.

Po Diemo atėjo generolas Duong Van Minh, vėliau generolas Nguyen Khan. pagaliau 1966 m. buvo steigiamasis susirinkimas ir prezidento kėdėn buvo pasodintas gen. Thieu, kuris ten ir dabar tebesėdi.

Diem laikais Vietname tebuvo 50,000 amerikiečių karių, o vėliau po kelerių metų tas skaičius jau buvo pakilęs iki 500,000. Šiandien jis mažinamas, bet vis dar Vietname tebėra keli šimtai



Pietų Vietnamo viceprezidentas Nguyen Cao Ky su savo žmona New York'e išlipa iš lėktuvo. Ky atvyko į JAV padėti už P. Vietnamui teikiamą pagalbą.

NEMAŽI PASIKEITIMAI A. L. TARYBOJE

Lapkričio 14-15 dienomis Chicagoje buvo susirinkusi Amerikos Lietuvių Taryba. Buvo aptarti laisvinimo darbų liečiantieji ir organizaciniai reikalai. Išrinkta nauja valdyba, į kurią įėjo naujų žmonių. Dabar joje yra šie asmenys:

Amerikos Lietuvių Katalikų federacijos atstovai — dr. K. Bobelis ir K. Kleiva, A. L. Socialdemokratų s-gos — J. Skorubskas ir dr. J. Valaitis, A. L. Tautinės s-gos — T. Blintras ir J. Maželka, Sendaros — J. Ziuris ir M. Vaidyla (ji pavaduoja dr. K. Sidlauskas), Lietuvių Katalikų Susivienijimo — dr. V. Šimaitis, SLA — P. Dargis ir Šviesos-Santaros atstovai bus tas, kuris vėliau bus paskirtas.

Kaip matome, valdyboje nebėra kelerius metus jai vadovavusio inž. Eugenijaus Bartkaus. Jo vieton naujoji valdyba pirmininku išsirinko dr. Kazį Bobelį. Nebėra J. Jasaičio, J. Talalos ir Jaro.

Naujų veidų yra ir taryboje, kurioje 4 politinės organizacijos turi po 7 asmenis, abu Susivienijimai ir kėlitos kitos organizacijos po 3 atstovus.

Tikime, kad nauji žmonės įneš ir naujų minčių. Linkime naujai ALT vadovybei našaus ir vieningo darbo.

Naujasis Amerikos Lietuvių Tarybos valdybos pirmininkas dr. Kazys Bobelis yra gimęs 1923 m. kovo 4 d. Kaune. Baigęs Aušros gim-

tūkstančių amerikiečių karių, ir karas nebaigtas.

Skųstasi dėl infliacijos Diemo laikais, bet nuo tada ji pakilo 400%. Dabar žmonės prisimena tuos laikus kaip labai gerus.

Šiomis dienomis buvo Diemo mirties sukaktis. Daug žmonių susirinko prie jo kapo. Prezidentas Thieu pasiuntė į tos sukakties iškilmes delegaciją su informacijos ministru priešaky.

Vadinasi, Diemo nuvertimas tuomet laikytas būtinu reikalu, o dabar jis prisimamas kaip tragedija.

naziją, 1941 m. medicinos studijas pradėjo Vytauto Didžiojo universitete Kaune, jas tęsė Graze (Austrijoje) ir baigė Tiubingene (Vokietijoje). Atvykęs į JAV ir atlikęs reikalingą stažą, gavo teisę verstis gydytojo praktika Illinois valstijoje. Vėliau įsigijo uronologijos specialybę. Gyvena Elgine, Ill., ir turi didelę praktiką, bet uoliai dalyvauja ir lietuvių visuomeninėje veikloje. Jis tvirtai reikšėsi ir lietuvių kovoje dėl kazimierių kapinių su katalikų bažnyčios vadovybe, yra JAV LB Taryboje.

SVARBU NUO NACIŲ NUKENTĖJUSIEMS

Papildomai gauta žinių, jog tam tikrais atvejais pašalpų iš Pabėgėlių Komisarų naujo fondo gali prašyti ir tie asmenys, kurių vyras ar žmona deportuoti prievartos darbams dėl nelaimingų įvykių tapo invalidais ir vėliau mirė. Taip pat ir tie, kurie nepadarė prašymų pašalpoms iš pirmojo fondo ar jau yra iš jo gavę.

Žinoma, nukentėjusiems reikia įrodyti dokumentais, o jų neturint galima remtis dviejų patikimų notarinių liudininkų parodymais ir pridėti gydytojo pažymėjimą apie nustojimą bent 80 procentų darbingumo.

Platesnes informacijas teikia ir formularius užpildo LB Soc. Klubų valdyba, — 3548 So. Emerald Ave., Chicago, Ill., tel. LA 3-1387 (po 6 val. vak.) arba 4436 So. Washtenaw, Chicago, Ill., tel. CL 4-7965 (rytais).

LB Soc. Kl. Inf.

KIEKVIENAS SAVAIP VERTINA

Po garsaus britų rašytojo Dickenso mirties (gimęs 1812 m., mirė 1870 m.) vienas britas, kalbėdamasis su velionio gimtinės smuklininku, apgailestavo, kad rašytojo Dickenso mirtis yra didelis nuostolis.

— Taip, taip, — pritarė smuklininkas. — Velionis tik pas mane pirkdavo.

LIETUVOS ŽEMELAPIAI

Turime Lietuvos žemėlapių — už 50 centų už \$2.50 (sulankstomas) ir už \$3.50 (sieninis).

LABAI ĮDOMŲ ATSIMINIMAI

Atsiminimus visuomet įdomu skaityti, todėl siūlome įsigyti šias mūsų žinomų žmonių gyvai parašytas atsiminimų knygas:

GRĮŽIMAS Į LAISVĘ. Stefanijos Rūkienės atsiminimų II-sis tomas, kaina minkštais viršeliais \$5.000, kietais \$6.000.

VERGIJOS KRYŽKE. LIUOSE, Sibiro kankinės Stefanijos Rūkienės tremties atsiminimų atsiminimų I tomas, 443 psl., kaina minkštais viršeliais \$5, kietais \$6.

LIETUVOS VYČIO PEDAŠAKAIS. Juozo Strolisio įdomūs 1940-1945 m. atsiminimai, 176 psl. kaina \$2.00.

Viktoras Biržiška, DEL MŪSŲ SOSTINĖS, atsiminimai (1920-1922 m.), 312 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais — \$3.75.

KONTRŽVALGYBA LIETUVOJE. Jono Budrio atsiminimai, 224 psl., kaina \$2.50.

PASKUTINIS POSEDIS. Juozo Audėno atsiminimai, 227 psl., kaina \$4.00.

PER GIEDRĄ IR AUDRĄ. Mykolo Vaitkaus atsiminimų (1909-1918) IV tomas, 272 psl., kaina kietais viršeliais \$3.75.

NEPRIKLAUSOMYBES SAULĖJ. Mykolo Vaitkaus atsiminimų (1918-1940) V tomas, 295 psl., kietais viršeliais kaina \$3.75.

To paties autoriaus tomas VI kietais viršeliais \$3.75, minkštais \$2.50.

LIETUVA BUDO. Stepono Kairio atsiminimai, 416 psl., kaina \$2.00.

TAU, LIETUVA. Stepono Kairio, 480 psl., kaina \$2.00.

DIENOJANT. Kipro Bielino, 464 psl., kaina \$2.00.

PENKTIEJI METAI. Kipro Bielino, 592 puslapiai, kaina \$2.00.

ATSIMINIMAI IR MINTYS. Kazio Griniaus, I tomas, 300 psl., kaina \$2.

ATSIMINIMAI IR MINTYS. dr. Kazio Griniaus, II tomas, 336 psl. kaina \$5.

NEPRIKLAUSOMĄ LIETUVĄ ATSTATANT. Rapolo Skipičio, 440 puslapių kaina \$5.

DANGUS DEBESYSE. 1918-1919 m. išgyvenimai, parašė Juozas Švaistas, 325 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais \$3.75.

ZVILGSNIS Į PRAEITĮ. K. Žuko, 476 psl., kaina \$5.

VYSKUPŲ P. BOCIŲ ATSIMINIMAI. I tomas 320 psl., kaina \$3.50, II tomas 282 psl., kaina \$3.50.

SIAUBINGOS DIENOS 1944-1950 metų atsiminimai. parašė Juozas Kapačinskas, 273 psl. kaina \$3.

SIAURUOJU TAKELIU. K. B. Krivicko, 178 psl. kaina \$2.

ATSIMINIMAI APIE JUOŽĄ LIODŽIŲ. Petronėlės Liudžienės, 88 psl. kaina \$1.

GYVENIMO VINGIAIS. dr. P. Kalvaitės-Karvelienės, 360 psl., kaina \$3.50.

KĄ LAUMES LEME (apie Salomėją Nėrį), Petronėlės Orintaitės, 234 psl., kaina \$3.

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA. R. Skipičio atsiminimų II tomas, 476 psl., kaina \$7.00.

Tiesiant kelią Lietuvos nepriklausomybei, Vaizganto straipsniai, 40 psl., kaina \$1.00.

10 knygų už \$2

Ar buvo visuotinis tvanas, 64 psl., kaina 25 centai.

Materialistinės istorijos supratimas, 80 psl., kaina 20 centų.

Žemaitės raitai karės metu, 126 psl., kaina 50 centų.

Juozas Stalinas, 32 psl., kaina 25 centai.

Zalgirio mūšis, parašė dr. Daugirdaitė-Šruogienė, 24 psl., kaina 50 centų.

Socializmas ir religija, E. Vandervelde, 24 psl., kaina 10 centų.

Demokratinio socializmo pradai, (S Kairio įvadas), 64 psl., kaina 50 centų.

Tavo kelias į socializmą, (Leono Bliumo), 35 psl., kaina 25 centai.

Socializmo teorija, (M. Fiserio), 74 psl., kaina 25 ct.

Socialdemokratija ir komunistai, (K. Kauskio), 47 psl., kaina 25 centai.

Atskirai sudėjus, jų kaina \$3.05, bet visos kartu paruošamos už \$2.

Gerai žodynai

Anglų - lietuvių kalbų žodynas, V. Baravyko, 590 psl., apie 30,000 žodžių kaina \$6.

Lietuvių-anglų kalbų žodynas, redagavo Karsavinaitė ir Šlapoberskis, apie 27,000 žodžių, 511 psl., kaina — \$5.00.

Lietuviškai anglų kalbų žodynas, Vilniaus Peteračio, II laida, daugiau kaip 30,000 žodžių, 586 psl., kaina \$7.00.

Introduction to modern Lithuanian, parašė Dambriūnas, Klimas ir Schmalstieg, 471 psl., didžiausias ir moderniausias anglų kalbantiems lietuvių kalbos vadovėlis, kaina \$7.

Ar neskaitytos?

Kritusieji už laisvę, II tomas, parašė Vladas Ramojus, 195 psl., kaina \$4.00.

Rugėjo ištadienis, premijuotas romanas, parašė Birutė Pūkelevičiūtė, 237 psl., kaina \$5.00.

Meilė dvidešimtajame amžiuje, parašė Petras Mandekis, 273 psl., kaina \$5.00.

Be namų, premijuota apysaka, parašė Andrius Norimas, 200 psl., kaina \$3.50.

Vincas Krėvė savo laikuose, parašė Vincas Maciūnas, 49 psl., kaina \$1.00.

Rimai ir Nerimai, Vaizganto, 55 psl. kaina \$2.00.

Asmenų, dievybių ir dievyrių VARDYNAS, surinko Anis Rūkas, 89 psl., kaina \$3.00.

Pasikalbėjimas Maikio su Tėvu



MAIKIO SU TĖVU PASIKALBĖJIMUS VEDA
STASYS MICHELSONAS

— Sveikas, tėve! Ar ne šalta?

— Jes. Maiki, jau šaltoka. Nu, ale ką tu žmogus padarysi? Agymento su Dievu nepasirašęs, negali protestuoti. Ir bus dar blogiau: netrukus susilauksime sniego, o mano padnackai jau prakirę... Ale geriau apie tai nekalbėt.

— O aš, tėve, kitaip manau. Aš manau, kad kalbėti reikia. Juk Amerika turtinčiausias kraštas pasauly, tai kodėl tėvas negalėtų turėti geresnių batų?

— Batai pašėlusiai brangūs, Maiki. Tokie kaip mano, su gerais aulais, su patkavom, generoliški. Būtų apie 40 dolerių. Ai bečiū!

— Reikia ir apie tai kalbėti, tėve. Reikia protestuoti prieš kainų kėlimą.

— O kas čia kaltas? Prieš ką gali protestuoti?

— Kalta yra kapitalistinė tvarka, tėve. Reikia protestuoti prieš tuos, kurie tokią tvarką gina.

— Ale kažin, Maiki, ar čia kapitalizmas kaltas? Juk Rusijoje kapitalizmo jau seniai nėra, o ar tenai geriau? Turbūt — ne. Jei būtų geriau, tai niekas iš tenai nebėgtų.

— Yra žmonių, tėve, kuriems niekur nėra gerai. Tokie ir bėga. Bėga ir iš Amerikos, ypač kareiviai. Švedijoje iš tokių bėglių susidarė net ir kolonija. Priglaudžia tokius ir Kanada. Dabar jau ir Anglijos parlamente svarstomas sumanymas įsteigti Amerikos dezertyrams užuovėją. O vis dėlto Amerikoje daugumos gyvenimas yra geresnis, negu kur nors kitur. Taigi žmonių bėgimas dar nėra įrodymas, kad kitur jie randa geresnį ir sotesnį gyvenimą. Rusija, žinoma, dar negali su Amerika lygintis. Prieš revoliuciją ji buvo labai atsilikusi, o du pasauliniai karai ir paskui vidaus karas dar daugiau ją išplėtė. Dėl vidaus karo kilo baisūs badais, išmirė milijonai žmonių. Tai gi negalima norėti, kad dabar Rusijos upėmis tekėtų pienas, o krantuose kvepėtų

kisielius. Ir laisvė suvaržyta. Todėl yra nepasitenkinimo, ir nevienas pasitraukia į užsienį. Vis dėlto maistas ir butai Lietuvoje atpinga, kai tuo tarpu Amerikoje viskas brangsta. Ir milijonai žmonių čia neturi darbo. Milijonai skursta. Ar tai gera santvarka?

— Aš, Maiki, gavau gramatą iš Montanos šteito, kurios rašytojas prašo almužnos indijonų vaikams. Jis sakosi negalįs tikrai suprasti, ar jis sapnuoja, ar iš tikrųjų indijonai kenčia tokį skurdą, kokį jis mato. Sako, gazetios daug rašo apie sunkių nigerių gyvenimą, ale apie indijonus nei žodžio. Nejaugi ir indijonai turėtų pradėti daužyti langus, kad apie juos parašytų?

— Žinau, tėve, gavau ir aš tokį laišką iš Montanos. Rašo kunigas, kuris veda indijonų vaikų mokyklėlę Ashlande, ir jis prašo tiems vaikams paramos. Atrodytų, kad valstybė, kuri barsto įvairiems pasaulio diktatoriams milijonus dolerių, indėnų mokyklai neturi pinigų. Tai skandalas.

— O gal jie nemoka valdžiai takų, kad jais nesirūpina?

— Mokesčių jie nemoka tėve, nes neturi už ką ir iš ko mokėti. Žemę iš jų atėmė ir nugrūdė jus į tuščias dykumas, kur jie gyvena purvinose lindynėse ir miršta badu.

— Bet prezidentas gal nežino, kad jie tokie nelaimingi.

— Žino, tėve, nes dar šią vasarą vienoj savo kalboje jis pasakė, kad indėnai yra pirmieji amerikiečiai, bet daugiausia nuskriausta ir izoliuota tautinė mūsų krašto mažuma. Jie yra tikrieji šio krašto gyventojai. Žemė, ant kurios mes dabar gyvename, ant kurios stovi didžiuliai miestai, po kurią išvedžioti geležinkeliai, iš kurios kasama anglis, iš kurios yra siurbiamas žibalas ir kasamas auksas. — visa šita žemė yra atimta iš indėnų. Jie čia gyvena laisvi ir medžiojo stirnas per ištisus šimtmečius, kol neužplūdo jų

krašto baltieji atėjūnai.

— Nu, o kaip tu rokuoji. Maiki, kaip būtų, jeigu dabar čia būtų indėnų dauguma? Ar ne jie čia ponautų, o baltieji mirtų badu?

— Aš nemanau, tėve, kad taip būtų.

— Kodėl tu nemanai?

— Todėl, kad jų būdas yra daug žmoniškesnis. Jie daugiau žmogų atjaučia, atsižymi dosnumu ir, jei ką turi, dalijasi su kitais, kurie neturi. Pavyzdžiui, dabar kas rudenį Amerikoje yra švenčiama "Thanksgiving" diena. Tai yra tradicija indėnų svetingumui prisiminti. Pilgrimages pavaisinti indėnai tą istorinę dieną pririnko spalgenų uogų, sumedžiojo laukinių kalakutų ir dalijosi tomis gėrybėmis su pilgrimages. Todėl spalgenos ir kalakutiena liko tradicinis "Thanksgiving" šventės maistas.

— O kas buvo tie pilgrimages?

— Tai buvo pirmoji ateivių grupė, kuri 1620 metais atvyko iš Anglijos "Mayflower" laivu ir išlipo Massachusetts pakrasty, ties ta vieta, kur dabar yra Plymoutho miestelis. Jie yra vadinami ir puritonais. Dėl savo fanatiško tikėjimo jie buvo Anglijoje persekiojami, todėl persikėlė Amerikon. Taigi pabėgėlių buvo ir seniau, tėve.

— Aš tau pasakysiu, Maiki, kad ir aš pabėgėlis. Aš bėgau iš Lietuvos iškodamas geresnės duonos.

MAIKIO IR TĖVO KRAITIS

Keleiviui paremti aukoj:

N. Jonuška, Roslindale, Mass. \$10.

J. Valiukonis, Baltimore, Md., \$5.

Po \$4 — A. Balčiūnas, West Brookfield, Mass., V. Grinkevičius, Norwood, Mass., E. Dietrich, Elizabeth, N.J., J. Valiukonis, So. Boston, Mass., J. Ališauskas, Worcester, Mass., N. Noges, Halifax, N.S., Canada.

Po \$3.50 — R. Buches, Colorado, A. Pakšys, W. Palm Beach, Fla., J. Grigulis, Chicago, Ill., \$3; A. Bitaut, Miami, Fla., \$2.50.

Po \$2 — J. Zitke, Brockton, Mass., K. Ancerevičius, E. Balčiūnienė ir L. Bubliauskas — visi iš Chicago, Ill., V. Bendorius, Toronto, Ont., V. Paliulis, Naugatuck, Conn., K. Stankevičius, Cuddy, Pa., J. ir P. Mitchell, Waukegan, Ill., J. Dvareckas, Worcester, Ma., J. Bacevičius, Baltimore, Md., J. Balčiūnas, Woodhaven, N.Y.

A. Leonas, Ellicott, \$1.50. Po \$1 — S. Mikelionis, Du Bois, Pa., V. Pitkelis, So. Boston, Mass., M. Kriščiūnas, Aok Lawn, Ill., S. Suslovich, Salem, N.H., V. Oželis, Malartic, Que., D. Raškevičius, Lynwood, N.Y., Ch. Vitkauskas, Waterbury, Conn., J. Paškevičius, Simpson, Pa., G. Stukas, So. Boston, Mass., A. Kovaleski, Summerdale, Ala., F. Jančaras, Baltimore, Md., A. Zazas, Lake Worth, Fla., C. Denis, Summerland, B.C., Canada.

Po \$0.50 — A. Bitauskas, Chicago, Ill., J. Grabauskas, Teaneck, N.J.

Visiems aukotojams tariame nuosird: aciu.

Keleivio administracija



Žmogus negali žinoti, kur tavęs laukia nelaimė. Štai šita šeima (viršuje) važiuo automobiliu pro dujų įmonę Hudsono, Ohio, tuo metu, kai ten įvyko sprogdimas. Ugnis apsiutė automobilį, sudegė vairuotojo žmona ir du vaikai, o jis pats buvo sužeistas. Žuvo ir vienas įmonės tarnautojas.

SVARSTYS GYVYBĖS SUKŪRIMO KLAUSIMĄ

Artimiausiu laiku Londono susirenka žymiausi pasaulio biologai diskutuoti tyrimų, susijusių su gyvybės sukūrimo bandymais, jau sukelusiais mokslo pasaulyje sensaciją.

Šią tarptautinę konferenciją sušaukti paskatino jau prieš kiek laiko spaudoje paskelbta žinia, kad britų mokslininkui prof. James Danielli pavyko iš kitų medžiagos celių sukurti gyvą celę, kuri gali daugintis.

Prof. Danielli savo bandymams naudojo pačią primityviausią gyvą amebą. Sakoma, kad tas jo bandymas panašus į pastangas iš trijų sudarytų automobilio dalių susidaryti naują veikiančią automobilį.

Konferencija truks tris dienas, ir šie pasaulinio garso biologai svarstys ir moralinius bei kitus su gyvybės dirbtiniu kūrimu susijusius klausimus.

Prof. Danielli sako, kad po 10 ar 20 metų žmogus gal galės laboratorijose sukurti ne tik naujų rūšių gyvulius, bet net ir "naują" žmogų.

Kiti mokslininkai į tą reikalą žiūri su dideliu atsargumu. Jeigu tokie bandymai ir pavyktų, tai dar būtų tik praskleista gyvybės atsiradimo paslaptis, o tai dar labai toli ligi kokiam praktiskam reikalui naujų gyvybės formų kūrimo. Be to, dar klausimas, ar galima esą sukurti protinę gyvį?

Tokie bandymai iš dalies paliečia ir religinę sferą, tai kaip kurie mokslininkai nenorėtų į juos kišti savo pirštus. Bet Londono universiteto profesorius dr. John Russell kalbėdamas katalikų vardu, pareiškė, nematęs jokios priežasties, kodėl mokslas turėtų nuo tokių bandymų susilaikyti. Kodėl pabijoti gyvybę sukurti, jeigu nebijome ją dirbtinomis priemonėmis naikinti, žudyti?

Konferencijoje dalyvaus ir prof. James Watson, pirmasis išaiškinęs pagrindinę genetinės medžiagos D.N.A. struktūrą, prof. dr. Robert Edwards, tirias dirbtinio apvaisinimo galimybes, kad ir nevaisinga moteris galėtų pasigimdyti kūdikį, dr. Jon Beckwith, kursai izoliavo genus, ir daug kitų mokslo garsenybių.

JAV PILIEČIAMS ATLYGINO

Antrojo pasaulinio karo metu JAV-bių vyriausybė, apsaugodama savo piliečių interesus, nacionalizavo Vokietijos piliečių turtus. Neseniai Foreign Claims Settlement Commission, Washington, D.C., iš War Claims fondo išdalino pinigų, gautus už parduotą Vokietijos turą, ir paskelbė savo darbo rezultatus.

Kompensacijas gavo iš to fondo tik tie asmenys, kurie nukentėjimo metu buvo JAV piliečiai. Su LB Social klubo pagalba gavo atlyginimus ir kaikurie mūsų tautiečiai, kurie atsiuntė už tai padėkas.

GERA PROGA

Žymiai papiginta kainą galite įsigyti įdomius prel. J. K. Končiaus atsiminimus iš Balso veiklos. Knyga tinka ir dovanoms, gražiai išleista, daug paveikslų, 404 psl., kietais viršeliais kaina \$4 (buvo \$6), minkštais \$3 (buvo \$5).

JAU ISSPAUSDINTAS

"KELEIVIO" 1971 METŲ

Kalendorius

Jredagavo Stasys Michelsonas

Kalendoriaus kaina \$1.50

(Jei kas mokestį siųs pašto ženklais, tai ne stambesniais kaip 10 centų vertės)

Visuomet "Keleivio" kalendorius buvo tikra enciklopedija — visokių naudingų žinių šaltinis. Toks bus ir šis kalendorius. Nesivėlinkite jį išsirašyti šiuo adresu:

KELEIVIS

636 E. Broadway
So. Boston, Mass. 02127

JUODOJO PASAULIO SUKILIMAS

Ką tik išleista knyga, kurią parašė St. Michelsonas. Joje kalbama apie tai, kas yra to juodojo pasaulio rasė, kada ir kokių būdu ji buvo paversta, kodėl ji ilgai tylėjo, kodėl sukilo ir t.t. Visi šitie ir kiti susiję su juodąja rase klausimai šiandien yra opūs, todėl įsigykite šią knygą. Jos kaina tik \$2.00.

Apie ją "Europos Lietuvis" tarp kitko rašo:

"S. Michelsonas duoda mums ir po žiupsnį geografijos ir istorijos, pakalba apie senovės karus ir kultūrą, papročius ir religijas, paverimus ir sukilimus. Dėl to jo knyga, tiesa, nors ir nedidelė, išvirsta į enciklopediją, kurios su įdomumu pasigauna noris su Afrika susipažinti, bet šiaip su knygomis neapsikrovo. Svarbiausia, kad skaitytojas tuose aprašymuose užtikis visokių vaizdingų ir įsimenamų pavyzdžių. Pavyzdžiui, labai įdomus Etiopijos aprašymas — visos karaliaus tuštybės, kurios kainuoja milijonus, ir baisus įžeidimas, jei tą kraštą norima laikyti juodųjų. Apie negrų tautas, jų gyvenimo būdą ir papročius taip pat surinkta nemaža įdomybių.

Apie trečdalis knygos paskirta nušviesti Amerikos negrų gyvenimo praeičiai ir dabarčiai.

Knygoje aprašytos ir žymiausios negrų riušės."

Ką tik gavome:

Grįžimas į laisvę, Sibiro tremtinės Stefanijos Rukienės atsiminimų II-sis tomas, 526 psl., kaira minkštais viršeliais \$5.00, kietais \$6.00.

Laumė Daumė, eiliuota pasaka vaikams, gausiai iliustruota, parašė Stasė Petersonienė, 63 psl., kaina \$4.00.

Radvila Perkūnas, istorinė pjesė, parašė Balys Sruoga, 130 psl., kaina \$4.00.

Versmės ir verpetai, akimirkų — straipsnių rinkinys praėjusių ir artimų dienų aktualiais klausimais, parašė Bronys Raila, 351 psl., kaina \$5.00.

Bažnyčia ir pasaulis, Bažnytinio gyvenimo kaita po II Vatikano susirinkimo, parašė Antanas Maceina, 155 psl., kaina \$2.00.

Geroji vasara, romanas, parašė Česlovas Grincevičius, 261 psl., kaina \$5.00.

Nuo krivulės iki raketos, Lietuvos pastatinių atsiminimų, redagavo Antanas Gintneris, 538 psl., kaina \$5.00.

Nemunas teka per Atlantą, Vytauto Alanto 5 novelės, 263 psl., kaina minkštais viršeliais \$3.00, kietais \$3.50.

Mūsų mažoji sesuo, Antano Vaičiulaučio apysaka, 104 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais \$3.00.

The Forest of Anykštiai, Antano Baranauko lietuviškas tekstas su Nado Rastenio angliškų vertimų ir Juozo Tininio įvadu, 61 psl., kaina \$3.00.

Lietuvių pasakos, parašė Herman Sudermann, išvertė V. Volertas, 132 psl., kaina \$3.00.

Aitvarai ir giria, Jurgio Gliados romanas iš partizanų veiklos, 254 psl., kaina \$4.50.

Dialogas su kraštu, Aki mirksnių kronikos, antra knyga, parašė Bronys Raila, 560 psl., įrišta, kaina \$7.00.

Poezijos pilnatis, Bernardo Brazdžionio poezijos rinktinė, kurioje sutalpinti visų jo poezijos knygų geriausi kūrinių. Knyga išleista labai puošniai, 592 psl., kaina \$10.00.

Vilnius lietuvių liaudies dainose, (su gaidomis), parengė Gražina Krivickienė-Gustaitytė, 394 psl. kaina \$5.00.

Atsitiktinio kareivio užrašai, Jono Janušio atsiminimai iš Antrojo pasaulinio karo laikų Europoje, 127 psl., kaina \$2.00.

Prisiminimų fragmentai, parašė Kazys Musteikis, 126 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais \$3.15.

Išdžiūvusi lanka, 18 novelių, parašė Aloyzas Baronas, 224 psl., kaina \$4.50.

Tuboto gaidžio metai, romanas, parašė Kazimieras Barėnas, 438 psl., kaina kietais viršeliais \$3.75, minkštais \$3.15.

Numizmatika, parašė Jonas Karys, 340 psl. kaina \$15.00.

Juodojo pasaulio sukilimas, parašė Stasys Michelsonas, 127 psl., kaina \$2.00.

Elegiški Stepono Kolupailos niekintojai, parašė Ksaveras Kaunas, 52 psl., kaina \$1.00.

raivichiaus gyvenimo. 288 p.
kaina \$2.50.

Vietinės žinios

Paminėjo Petrą Vaičiūną

Siemet sukako 80 metų nuo įjymaus lietuvių poeto ir dramaturgo Petro Vaičiūno gimimo. Jis mirė 1959 m. Vilniuje. Ta proga praėjo Kultūrinio subatvakario programoje buvo prisimintas ir šis kūrėjas ir jo kūryba.

Minėjimo programą atliko Bostono Lietuvių Dramos sambūrio nariai. Tautinės S-gos namų pirmojo aukšto salėje rašyt. Antanas Gustaitis suglaustu žodžiu pavaizdavo Petrą Vaičiūną poetą ir dramaturgą, atkreipdamas klausytojų dėmesį į būdingesnius Vaičiūno kūrybos ir jo asmens bruožus. Žodis apie autorių buvo įremitas pianino muzika, o salės tamsioje tešvie-tė tik Vaičiūno antkapio barjelas, ir ta įvadinė programos dalis praėjo atitinkamai sukauptoje nuotaikoje.

Improvizuotoje scenoje Dramos sambūrio nariai suvaidino P. Vaičiūno kūrybos iliustracijai porą ištiraukų iš jo "Naujųjų žmonių" ir "Tuščių pastangų". "Naujųjų žmonių" scenoje grafą vaidino Jonas Valiukonis, o sūnėną Butautą — Algis Antanavičius, abu gerai perteikdami aštrų dialogą. Gilinkama "Tuščių pastangų" grupė buvo: ūkininkas Daba — Jonas Valiukonis, jo žmona — Birutė Vaičiūnaitė, augintinė — Laima Antanavičiūtė. Tamošius — Jurgis Jasinskis, šį vaidmenį puikiai vaidinęs ir seniau čia buvusiame "Tuščių pastangų" pastatyme. Tiesa, J. Jasinskis ir pirmojoje ištraukoje atliko ir bežodinį Sargelio vaidmenį. Nors šioje iliustracijoje vaidinta be grimo, tik su parinktais atitinkamais rūbais, garų ir šviesų efektais, bet senesnieji ir jaunesnieji vaidintojai lygiai dalimi parodė gražaus talento ir puikiai parodytą P. Vaičiūno prisiminimą.

Ištraukas režisavo akt. Aleksandra Gustaitienė.

Šia proga tenka ypatingai dėkoti už nuosirdžią techniką pagalbą filminkininkui Romui Šležiui, o taip pat daikt. Viktorui Vizgirdai ir Gediminui Margaičiui.

Kalbėtojai ir vaidintojai buvo padėdėti publikos gausiais aplovismentais, o režisieriui įteikta gėlių.

Tenka pasigėrėti, kad šis subatvakario programa buvo kondensuota, pravesta sklandžiai ir įvairi.

J. V-gas

Nelaimė ištiko Minkus

Praeitą šeštadienį girtu vaiguojamasis automobilis atsitrėnė į Valentinos ir Stepono Minkų automobilį ir juos abu sužeidė. Nuvežus į ligoninę, Minkui buvo suteikta pagalba, ir jis paleistas namo, o Minkienė pasiiliko ligoninėje dėl sunegalavusios širdies.

Linkime abiem ko greičiau pasveikti.

Savo seną BALFui galime įteikti ir Keleivio administracijai. Ji bus padėdinti, kam yra skirta.

Graziai paminėjo Lietuvos kariuomenės sukaktį

L. V. S. Ramovės skyrius lapkričio 22 d. surengė Lietuvos kariuomenės 52 metų sukakties minėjimą, į kurį susirinko gana gausus vietos ir iš kitur lietuvių būrys. Jis pradėtas vėliavų įnešimu, himnais, invokacija, irumpu taiklų skyriaus pirmininko Br. Bajerčiaus žodžiu, žuvusiųjų pagerbimu ir vainiko padėjimu prie žuvusiųjų už Lietuvos laisvę paminklo, stovėjusio Karo muziejaus sodelyje, modelio. (Padėjo Ramunė Cibaitė ir Andrius Ambraziejus).

Iš New Yorko atvykęs Lietuvos Laisvės Komiteto pirm. Vaclovas Sidzikauskas savo kalboje apėmėgė dartinę politinę padėtį ir palarė išvadą, kad nors tuo arpu ir niūrus politinis dangus, bet jis pragiedrės. Laisvės sąjūdis gyvas visame pasaulyje, jis eina ir iš Afrikos, nesustos ir Europoje, jis bręsta ir patįje Sovietų Sąjungoje. Kalbėtojas ragino nepalūžti, vieningai tėti kovą dėl Lietuvos laisvės ir savo kalbą baigė šūkiu — Tegyvuoją laisva ir nepriklausoma Lietuva!

Po pertraukos buvo meninė dalis, kurios programą atliko buvę Vilniaus operos solistai Juzė Kristolaitė, Daugėlienė ir Staiva Liepas, jiems akomponavo Jeronimas Kačinskis. Abu dainininkai čia seniai begirdė, ai publikos buvo šiltai nusirdžiai sutikti. Bostoniejiams naujiena buvo viešnia š Clevelando Juzė Kristolaitė, — malonaus balso, simpatingos išvaizdos aukštos klasės menininkė. Ji nepaslykėtoje ir kelių programoj nenumatyty dainų.

Šios programos dalies pranešėjas buvo Juozas Vizbaras.

Vėliau, kas norėjo, galėjo pasukti ir pasivaistinti šeiminių suneštis gardžiais patiekalais.

Mirė S. Jokubauskas

Lapkričio 19 d. mirė Simanas Jokubauskas. Vėlinis, kol jėgos leido, buvo vienas įjyminių vietos sandariečių vadovaujamųjų asmenų.

Palaidotas šv. Mykolo kapinėse. Paliko liūdnaičius žmoną Emiliją, 2 sūnus ir 4 dukteris su šeimomis.

Mirė U. Čepienė

Brocktone senelių namuose lapkričio 18 d. mirė Ušulė Kubiliūtė-Čepienė, seniau priklausiusi socialistų ir darbininkų darbe kuopoms, didelė dainos mėgėja, suolatinė kartu su savo prieš kelėjus metus mirusiu vyru Petru koncertų lankytoja.

Vėlinė palaidota Belmonto kapinėse greta savo vyro Petro.

Koncertas ir šokiai

Kita sekmadienį, gruodžio 6 d. 8:30 val. po pietų šv. Petro lietuvių parapijos choras rengia koncertą ir šokius.

Plačiau — vėliau.

Antanui Andriulioniui 65 m.

Lapkričio 19 d. Antanas Andriulionis užbaigė 65 metus, bet vis tebėra toks pat judrus, koks buvo prieš 20 metų. Jo pilna visur. Jis ilgai vadovavo vietos Balfui, tebėra ir dabar jo valdyboje ir centro direktorius. Jis yra vienas iš stipriųjų Laisvės Varpo rėmėjų. Jis So. Bostono Lietuvių Pil. d-jos direktorius. Jis vienos SLA kuopos pirmininkas, Altos skyriaus narys, nuolatinis

lietuvių renginių lankytojas ir labai dosnus visiems geriesiems lietuviškiems reikalams.

Linkime sukaktuvininkui dar ilgų ir darbinių metų.

SVENČIŲ KORTELES

Turime nedidelį kiekį lietuvių spalvotų kalėdinių sveikinimų kortelių.

10 sveikinimų su vokais ryšulėlis kainuoja 1 dolerį. Administracija



Naujasis Čilės prezidentas Salvador Allende (vidury) skelbia atnaujinąs diplomatinis ryšius su Kuba. Tuo būdu Čile ir Meksika bus vienintelės Pietų Amerikos valstybės, kurios tokius santykius su Kuba turi.

Ekskursijos į Lietuvą 1971

vyksta: birželio 3, liepos 14, rugpjūčio 26

Lietuvoje šios grupės praleis po 11 dienų.

Registruotis jau galima dabar

Trans-Atlantic Travel Service

390 West Broadway,

South Boston, Mass. 02127

Telefonas: 268-8764

Greičiausias, taupiausias ir paprasčiausias kelias siųsti

dovanas

savo giminiams į Lietuvą ir USSR

yra nupirkti jiems

PREFERENTIAL SPECIAL ROUBLE CERTIFICATES

— SPECIALIUS RUBLIŲ PAZYMĖJIMUS —

kurios galima pakeisti į pirmos rūšies prekes specialiose

Vneshposyltorg'o užsienų valiutos krautuvėse

KOKYBĖ YRA AUKŠTA

KAINOS ŽEMOS

Naujo katalogo apie šiuos pažymėjimus kreipkitės į bet

kurią mūsų prisijungusių firmų:

PACAGE EXPRESS & TRAVEL AGENCY, INC.

1776 Broadway, New York, N.Y. 10019

Tel. 212-581-7729

GLOBE PARCEL SERVICE, INC.

716 Walnut Street, Philadelphia, Pa. 19106

Tel. 215 WA 5-3466

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

45 West 45 St., New York, N.Y. 10036

Tel. 212 CI 5-7905

ar į jų skyrius, ar tiesiogiai į:

PODAROGIFTS, INC.

220 Park Ave. South, New York, N.Y. 10003

Tel. 212-228-9547

ISPĖJIMAS!

Jei norite būti saugūs ir kad užsakymai būtų greitai atlikti, užsakykite T I K T A I per viršuje išvardintas

firmas ar jų skyrius, kurios yra oficialiai pripažintos

atstovauti Podarogifts, Inc.



Laisvės Varpas Lietuvių Radijo Valanda

Sekmadienis 11-12 val.

AM 1,430 KC ir FM 107.9 MC

Vedėjas PETRAS VINCAS

323 Arthur St., Brockton, Mass. 02402, Tel. 586-7299

Buvo gražus našių banketas

Lapkričio 1 d. buvo Sandaros moterų kuopos banketas, kuriame buvo renkama kitų metų našių karalienė. Publikos buvo pilna salė. Stalai buvo papuošti gražiomis gėlėmis ir apkrauti gardžiais valgiais.

Kuopos pirmininkė Ona Leščinskienė, svečiams pasivaistinus, pakvietė žodį tarti Jadvygą Tumavičienę. Ši metė žvilgsnį į praeitį. Prieš 50 metų ir seniau čia atvykę vyrai kūrė draugijas, bet į jas nepriėmė moterų. Vyrai tada sakydavo, kad moterys turi būti namuose ir vaikus auginti, o ne visuomeniniams reikalais rūpintis. Ir Sandaros 7 kuopai pirma tik vyrai tepriklausė. Vėliau moterys iškūrė savo klubą. Tas klubas pradėjo ir našių karalienes rinkti.

Dar sveikinimo kalbą pasakė Juozas Lekys.

Pirmininkė pristatė dalyviams už garbės stalo sėdėjusias senesnių metų karalienes ir jų karalius.

1971 metų našių karalienė išrinkta Adelė Paškevičienė, kuri karaliūm pasirinko Kazimierą Gladėną iš So. Bostono. Palydovės — Emilija Sakariėnė ir Millie Abčiūnienė, abi iš Cambridge.

Ilgiausiai našlaujanti — Ora Krasauskienė iš So. Bostono.

Buvo linksmas pobūvis. Kad daugiau tokių būtų! Buves

Mažuma valdo daugumą

Lapkričio 19 d. didžiausia Bostono lietuvių draugija — So. Bostono Lietuvių Piliečių dr-jų, kuri turi apie 1,300 narių, nominavo kandidatus į valdybą. Viso labo balsavo tik 160 narių. (Seriau ir nominacijose daug daugiau dalyvavo. Pav. 1967 m. — 219, o 1964 m. — net 405).

Į pirmininkus tebuvo vienas kandidatų St. Drevinskas, į vicepirm. L. Švelnis gavo 108, o S. Urbonas 47 balsus. Į finansų sekretorius ir išdininkus tebuvo po vie-

NORI SUSIPAŽINTI

Connecticut valstijos našlys, 54 m. amžiaus, vidutinio ūgio ir avorio, normalios sveikatos, turintis nuosavybės, norėtų susipažinti su moterimi maždaug to paties amžiaus, gimusios Lietuvoje ar Amerikoje. Rašyti lietuviškai ar angliai Keleivio adresu, pažymėjus: "Atiduoti L.J."

NENUSIMINKITE!

Galima pagelbėti sergantiems reumatu, rankų ar kojų skausmais, nutirpimui, jautinam nuovargi. REE-LEEF RUB mėsos dangumai pagelbėti. Užtikrinam pasiekimus, arba grąžiname pinigus. Slėskite \$5, gausite vaistus su nurodymais.

ROYAL PRODUCTS

North St., P.O. Box 9112

Newark, N.J. 07105

RADIJO PROGRAMA

Seniausia Lietuvių Radijo Programa Naujojo Anglijos stoties WLYN, 1360 ki locikly ir iš stoties FM 101.7 mc. veikia sekmadieniais nuo 1 iki 1:30 val. dieną. Perduodama: Vėliavinių pasaulinių žinių santrauka ir komentarai, muzika, dainos ir Magdūtės pasaka.

Džiazo reikalais kreiptis į Baktie Floris gėlių ir dovanų krautuvę, 502 E. Broadway, So. Bostono. Telefonas AN 8-0489. Ten gauname ir Keleivą.

ną kandidatą — A. Druzdį ir E. Ketvirtį.

Į maršalkas J. Markelionis gavo 119, o J. Jonaitis 35 balsus. Į sekretorius A. Čaplikas gavo 99, o A. Matjoška 58 balsus.

Į direktorius buvo 16 kandidatų. Surašome juos pagal gautų balsų eilę: J. Grigalius, J. Lubinas, J. Štalis, A. Andriulionis, A. Baika, J. Casper, J. Owirka, H. Cepas, J. Švelnis, G. Ivaškie, R. Leščinskas, A. Jaraitis, J. Starinskas, A. Makaitis, S. Lencevičius ir J. Laučka. Balsuotojai dar sąrašą papildė, bet tie gavo dar mažiau balsų

Į revizijos komitą B. Kontrim gavo 107, P. Jučinskis 105 ir A. Keturakis 76 balsus.

Bostono

PARENGIMŲ KALENDORIUS

Lapkričio 28-29 dienom Balfio seimas So. Bostono L. Piliečių dr-jos salėje.

Gruodžio 6 d. šv. Petro bažnyčios salėje po kiekvienų mišių bus Bostono Skautų židinio kalėdinių papuošalų, dovanų ir pyragų išpardavimas.

ISIGYKITE "ATSITIKTINIO KAREIVIO UŽRAŠUS"!

Ką tik išėjo iš spaudos JONO JANUŠKIO atsiminimai "ATSITIKTINIO KAREIVIO UŽRAŠAI", 127 pl. knyga, iliustruota, kaina \$2.00.

J. Januškis buvo vienas mūsų įjyminių žurnalistų. Jis ilgus metus redagavo ir Keleivį. Savo užrašuose jis įdomiai pavaizduoja Prancūzijos svetimiečių legiono kareivių gyvenimą II pasaulinio karo metu ir to karo nuotakas Europoje. Be to, knygoje yra trumpa J. Januško biografija, Pr. Šveikausko, St. Kairio ir Ant. Gustaičio rašiniai.

Naujųjų bendradarbių Jurgis Jasinskis rugsėjo 2 d. laidojo apie tą knygą šitai rašo:

"Jono Januško 'Atsitiktinio kareivio užrašai' yra labai vertingas įnašas mūsų ryšytojų ir žurnalistų memuarinėje literatūroje. Knyga gerame popieriuje ir aiškiu stamboku, labai lengvai įskaitomu šriftu. Knyga pajvairinta paties autoriaus, jo tėvų, giminių ir jo bendradarbių nuotraukomis."

SAVAITRAŠIS

Nepriklausoma LIETUVA

Informacija skaitytojams apie pasaulinius ir lietuviškuosius įvykius, dainų, dainų ir šokių nuotraukų ir atvirai pasisako apie visus mūsų visuomeninius bei kultūrinius klausimus. Jame rasite įdomių skaitytųjų liškių skyrių, kuriame laukime abipusio pasisakymų ir nuomonų kiekvieno visiems svarbia problema.

"NEPRIKLAUSOMA LIETUVA" yra dinamiškas mūsų šviejos laikraštis, teikiantis naujų bendradarbių bei idejų, visuomet atviras kiekvieno nuomonei, kuris kovoja ir dirba už nepriklausomą Lietuvą.

Metinė prenumerata JAV-se \$8.00

Adresas:

7722 George Street, LaSalle-Montreal, 690, Quebec, CANADA

SLA SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

SLA — jau 20 metų tarnauja lietuvių visuomenininkams, jo daugiau kaip SEPTYNIS MILIONUS dolerių nariams.

SLA — didžiausia lietuvių fraternalinė organizacija — duoda gyvybės apdraudą ir ligos pašalpą, kuri yra pigi, nei SUSIVIENIJIMAS uolėto pelno, o teikia patarnavimus savitarpinė pagalbos pagrindu.

SLA — jau turi daugiau, kaip tris su puse milijono dolerių kapitalą, tad jo apdraudė tikra ir saugi. Kiekvienas lietuvis čia gali gauti įvairių klasių reikalingas apdraudą nuo \$100.00 iki \$10,000.00.

SLA — jaunimui duoda gera Tarnavimą Apdraudą — Endowment Insurance, kad jaunuolis gautų pinigų aukšto mokslo studijoms ir gyvenimo pradžia.

SLA — duoda VAIKAMS ir jaunuoliams labai pigią TERM apdraudą: už \$1,000.00 apdraudęs tik \$3.00 mokėsio metams.

SLA — AKCIDENTALŲ APDRAUDA naudinga visoki amžiaus asmenims rekomenduojama lietuvių klubų ir draugijų nariams. Už \$1,000.00 akcidentals apdraudęs mokėsio \$2.00 į metus.

SLA — kuopos yra daugumoje lietuvių kolonij. Kreipkitės į kuopų vėliavas, ir jie plačiau paaiškins apie susivienijimo darbus.

Gausite apmąstintas informacijas, jeigu parašysite:

Lithuanian Alliance of America

307 West 30th Street, New York, N.Y. 10001

Vietinės žinios

BALFO SEIMAS

Balfo 15-sis seimas bus Bostone ateinantį šeštadienį ir sekmadienį, lapkričio 28-29 dienomis, So. Bostono Lietuvių Piliečių dr.-jos salėje. 368 Broadway, So. Boston.

Šeštadienį 9 val. ryto atstovų registracija, o 10 val. seimo atidarymas.

Seimo posėdžiui visi, kas tik gali ir domisi Balfo veikla, juose dalyvauti.

Šeštadienio vakare bus ten pat banketas. Jis pradės 7:30 val. vak. koncertas.

certu, kurio programą atliks solistai Daiva Mongirdaitė, Stasys Liepas ir Benediktas Povilavičius. Jiems akomponuos komp. Jeronimas Kačinskas.

Bankete dalyvaus ir naujasis Bostono arkivyskupas Medeiros ir kiti aukšti valdžios pareigūnai.

Bilietus į banketą reikėjo įsigyti iki praeito pirmadienio, todėl, kas to nepadarė, negalės bankete dalyvauti.

Sekmadienį 10 val. ryto pamaldos šv. Petro lietuvių parapijos bažnyčioje.

Sis Balfo seimas yra ant-rasis Bostone. Pirmasis bu-

vo 1953 m. Anuomet seimo atstovai Bostoną apledo patenkinti, kupini gerų atsiminimų. Visi stenkimės, kad ir šio seimo atstovai grįžtų namo kupini tokių pat gerų įspūdžių. O taip bus, jei mes juos maloniai priimsime, jei seime gausiai dalyvausime ir nebūsimė pagailėję sudėti Balfui didesnės aukų sumos.

Kas dar savo aukos neatidavė, gali ją atiduoti, atėjęs į seimą.

Pamaldos evangelikams

Lapkričio 29 d. 1:30 val. popiet First Lutheran bažnyčioje, 299 Berkeley St., Boston, bus Bostone ir jo apylinkėse gyvenantiems lietuviams evangelikams pamaldos su šv. Vakariene. Pamaldas laikys kun. A. Jurenas.

Po pamaldų numatoma arbatėlė.

Valdyba

Buvo daug pajamų, bet dar daugiau išlaidų

Lapkričio 19 d. buvo So. Bostono Lietuvių Piliečių dr.-jos mėnesinis susirinkimas, kuriame priimti 8 nauji nariai, bet po paskutiniojo susirinkimo draugija neteko keturių narių.

Iš fin. sekr. A. Druzdžio susirinkusieji sužinojo, kad praeitą mėnesį turėta pajamų daugiau, negu bet kada — \$16,832, bet ir išlaidų būta dar daugiau, nes vien mokesčių sumokėta \$7,156, todėl mėnuo baigtas su \$3,715 ruostolio.

Keltuvui vis dar renkama. Iki šiol tam reikalui suaukotta \$16,778.

Pranešta, kad ir šiemet draugija rengs Naujųjų Metų sutikimą.

Dorchesterio klubo susirinkimas

Dorchesterio Liet. klubo valdyba praneša, kad klubo rarių susirinkimas bus antadienį, gruodžio 1 d. 8 val. vak. A. Čapliko namuose (788 E. Broadway, So. Boston). Jame bus renkama 1971 metų klubo valdyba.

Visi nariai prašomi dalyvauti ir atsinešti ne pigesnę kaip \$1 vertės dovanėlę, suvyniotą, bet be užrašo, nes ji bus naudojama kaip "Surprise grab".

Ar Vyčiai čia tinkama vieta?

Šiomis dienomis So. Bostono Lietuvių Piliečių dr.-jos namuose koridoriuje prie įėjimo į keltuvą pakabintas Vyčiai. Ar namų administracija nesupranta, kad Vyčiai čia nėra tinkama vieta?

Kas dalyvausite "Poetijos pilnatis" pristatyme?

Visi, kurie norėtų sau garantuoti vietą ankštokoje Tautininkų namų salėje, malonėkite iš anksto rezervuoti sau vietą pas Antaną Vilėniskį tel. 282-4093.

Kaip rašyta, šitame renginyje dalyvaus pats rinktinės autorius Bernardas Brazdžionis, akt. Henrikas Kačinskas, rašytojas Pranas Naujokaitis ir kt.

Visa tai bus gruodžio 13 dieną 5 val. popiet.

Geras pavyzdys

Pensininkas Juozas Matijosaitis, gyvenantis Santa Monica, Cal., užsakė savo pažįstamiems septynis Keleivio kalendorius.

Mirė K. Treinavičius

Lapkričio 21 d. ilgai sirgęs senelių prieblandoje mirė Kristupas Treinavičius. Vėlonis buvo ilgametis Keleivio skaitytojas, Lietuvių Darbininkų dr.-jos narys. Antradienį palaidotas Forest Hills kapinėse.

Pataisomos klaidos

Praeitame numery paskelbdame Balfui aukojusių sąrašą įsibrovė šios klaidos:

Ne A. Baltrušėnas auکوjo \$10, bet A. Bartasiūnas. Po \$5 auکوjo ne J. Gudal ir Morta, bet J. Gudaitis ir Morta Ilijinas.

Už klaidas atsiprašau. Kas dar iki šiol savo auکos Balfui neatidavė, mielai priimsime ją bet kada.

J. Valiukonis, išdininkas

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

169 Milbury St. WORCESTER, MASS. Tel. SW 8-2868

yra ynamtele ofacali įstaiga Worcester, kuri siūnia siuntinius tiesiog iš Worcesterio į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas sritis. Čia kalbama lietuviškai, patarnaujama greitai ir sąžiningai. Siuntiniai nuveina greitai ir tvarkingai.

Čia galima gauti įvairiausių importuotų ir vietinės gamybos medžiagų ir kitų daiktų, tinkamų Lietuvai. labai žemomis kainomis.

Peter Maksvytis

Carpenter & Builder
49 Church Street
E. Milton, Mass.
Atlieka visus patalynės, remonto ir projektavimo darbus iš lauko ir viduje, gyvenamųjų namų ir biuro pastatų, pagal Jūsų reikavimą. Šaukite visada iki 9 val. vakaro.
Telefonas: 698-8675

Dr. Jos. J. Donovan

Dr. J. Pašakarnio
OPTOMETRISTAS
Valandos:
nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.
Trečiadieniais neįpraimama
447 BROADWAY
South Boston, Mass.
TEL. AN 8-2124

Ketvirtis & Co.

JEWELERS—
Laukrodžiai-Delmontai
Papuošalai
Elektros Prietaisai
Rūpestingai taisome laikrodžius
fiedus. papuošalus
379 W. BROADWAY
SOUTH BOSTON
Tel AN 8-4649

South Boston Savings Bank

ALFRED W. ARCHIBALD, PREZIDENTAS
460 West Broadway, South Boston, Mass. 02127
Skambinkite 268-2500

DABAR

už 90 dienų įspėjimo indėlius moka **5½%**
už visus kitus indėlius moka **5¼%**

Nuo įdėjimo dienos — Kas mėnuo priskaitomi nuosimčiai — Pilnas draudimas Bankas veikia 105-uosius metus. Nušimčiai yra nurašomi nuo Mas. mokesčių. Bankas atidarytas nuo 9 val. ryto iki 3:30 val. popiet. Šio banko direktorių taryboje yra Lietuvos garbės konsulas adv. A. O. Šallina ir adv. J. Grigalius. Reikale su tarnautojais galima susikabinti ir lietuviškai. Turtas (Assets) yra virš 210,000,000

Dažai ir Taisai

Namus iš lauko ir viduje. Lipdau popierius ir taisau viską, ką pataisyti reikia. Naudoju tik geriausią medžiagą.
JONAS STARINSKAS
220 Savin Hill Ave.
Dorchester, Mass.
Tel. CO 5-5854

Flood Square Hardware Co.

Servisininkas N. J. ALEKNA
638 EAST BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.
TELEFONAS AN 8-4148
Benjamin Moore Dažai
Popieriaus Siemona
Stiklas Langams
Vidinė reikmenys namams
Reikmenys plumbieriams
Vidinė reikmenys daiktams

DRAUDIMO AGENTORA

Atlieka įvairių rūšių draudimus
Kreiptis sena adresu:
BRONIS KONTRIM
596 Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Tel. AN 8-1761

Knyga yra geriausias žmogaus draugas

The Apothecary

LIETUVIŠKA TIKRA VAISTINE
Parduodame tikrai vaistus, išpildome gydytojų receptus ir turime visus gatavus vaistus.
Jei reik vaistų — eikite į lietuvišką vaistinę.
Sav. Emanuel L. Rosengard, B. S., Reg. Pharm.
182 a. W. Broadway, tarp E ir F gatvių, SO. BOSTON.
Telefonas AN 8-6626
Nuo 9 val. ryto iki 8 val. v., Mokyklos šventadieniais ir sek.

M & T OIL CO., Inc.

641 E Broadway So. Boston, Mass. 02127

- ☐ Krosnies aptarnavimas
- ☐ Automatinis įpilimas
- ☐ Patogios mokėjimo sąlygos
- ☐ Pilnas šildymo įrengimas

Skambinkite

268-4662



1970
Alyva kūrenamos
šilto oro krosnys
Rytidienos įrengimas

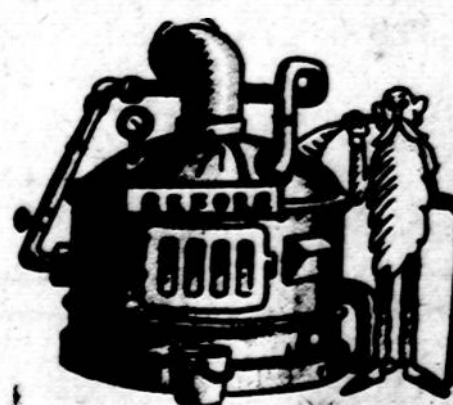


Pilnas įrengimas, įskaitant alyvos burnerį, pūtėją, oro filtrą, termostatą, kontrolę ir darbą sujungti rūšy su vamzdžiais.
10 metų garantija.
\$395.
Paskutinė modernaus alyva šildymo naujiena
FORTUNA FUEL Co.
Alyva šildymo specialistai
470 Adams Street, Quincy, Mass. 02169
Alyvos burnerio aptarnavimas iškas 24 val. per dieną
Skambinti telefonu: 436-1204

Gana

nereikalingai eikvoti kuriai alyva

Namams šildyti
geriausias pirkinys



FUEL CHIEF
Oil Heating Equipment

Trans-Atlantic Travel Service

DAUGIAUSIA PATYRUSI LIETUVIŠKA TURIZMO ĮSTAIGA

Norintieji keliauti, praleisti atostogas saulėtose salose, aplankyti gimines Lietuvoje ar juos atsikviesiti į svečius — geriausiai ir greičiausiai jums patarnaus Trans-Atlantic Travel Service. Čia visų lėktuvų bilietai (air tickets) išrašomi belaukiant — be jokio papildomo mokesčio.

Siunčiant pinigų ir siuntinius į Lietuvą ar perkant prekes tiems siuntiniams (skrydžių, lėtpalčių, megztinių, įvairių medžiagų), sąžiningiausiai patarnauja

Globe Parcel Service, Inc.

Dovanų pažymėjimus ir rusiškų prekių užsakymus siųskite savo giminėms tik per

Podarogifts Inc. skyriu Bostone

Darbo valandos: Kasdien 9-12
Šeštadieniais 8-12

390 W. Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Telefonas: 268-6764

Visų skyrių vedėja Aliona Adomoni